





SDD SOFTWARE UPDATE



REF: **DVD 136 – 06 CALIBRATION FILE V.162**

- 简体中文 使用此列表选择您需要的语言
- NEDERLANDS Gebruik de lijst om de gewenste taal te selecteren.
- ENGLISH Use the list to select the language you require
- FRANÇAIS Sélectionnez dans la liste la langue souhaitée.
- DEUTSCH Wählen Sie die gewünschte Sprache aus der Liste aus.
- ITALIANO Utilizzare la lista per selezionare la lingua desiderata
- 日本語 リストを使用し、必要な言語を選択してください。
- PORTUGUÊS Use a lista ao lado para seleccionar a língua que necessita
- РУССКИЙ Используйте прилагаемый список для выбора требуемого языка.
- ESPAÑOL Seleccione en la lista el idioma que desee

	<p align="center">SDD SOFTWARE UPDATE</p>	
<p>REF: DVD 136 – 06 CALIBRATION FILE V. 162</p>		<p>DATE: 01/2014</p>



USE GUIDANCE:

ALL SDD USERS MUST INSTALL THESE UPDATES

Updates consist of SDD Software Updates (Patches/DVDs) and Calibration File releases.

The number after the DVD reference in the header indicates the software update level - 00, 01, 02 etc.

The Calibration File version indicates the current release of the vehicle calibration file databases.

- Current Installed Software levels can be checked via *Settings - System information*.
- Updates can be triggered via *Settings - System Utilities*

For further information on keeping your software updated please refer to the information on TOPIx.

FAILURE TO FOLLOW THESE INSTRUCTIONS MAY RESULT IN COMPROMISE OF WARRANTY CLAIMS AND CUSTOMER SATISFACTION

Introduction:

This document contains important information, as it describes the content of the DVD software update referenced in the header; please ensure that all users of the SDD diagnostic platform are made aware of its content.

SIZE:

06: 175 MB

NOTE: Before you install Software update 06, the updates listed below must be installed:

- **DVD 136**
- **Software update 02 must be installed**
- **Software update 05 must be installed**



14MY XF / X250

This update contains an enhancement to the As Built Car Configuration File. This is to support a future Service Action. Full details will appear soon in the TOPIx 'What's New' section.

X-Type / X400

J024 Recall Action can now be carried out with all Vehicle Communication Interface Devices (VCI).

Ensure the VCI device has the latest Software and Firmware installed. This information is contained within the published SSM relevant to the VCI device.

 JAGUAR	SDD SOFTWARE UPDATE	 SDD Symptom Driven Diagnostics
REF: DVD 136 – 06 CALIBRATION FILE V. 162		DATE: 01/2014

SDD Updates

This release also includes the latest *TSB SDD mapping*

To ensure your VCI device is at the correct software and firmware level, refer to the relevant SSM:

I-VIEW Land Rover SSM71382

I-VIEW Jaguar SSM71383

DA-Dongle/DA-VINA/DA-ST512 Land Rover SSM71360

DA-Dongle/DA-VINA/DA-ST512 Jaguar SSM71361

Mongoose Land Rover SSM71384

Mongoose Jaguar SSM71399

	<p align="center">SDD 软件更新</p>	
<p>主题: DVD 136 – 06 校验文件 V. 162</p>		<p>日期: 2014 年 01 月</p>

 **使用指南:**

所有 SDD 用户都必须安装这些更新内容

更新内容包含 SDD 软件更新 (补丁文件 / DVD) 和校验文件版本。

关于 DVD 之后的序号, 请参考顶部指示的软件更新级别 – 00、01、02 等等。

校验文件版本指示了车辆校验文件数据库的当前版本。

- 当前安装的软件级别可通过 **设置 - 系统信息** 来确认。
- 可通过 **设置 - 系统实用程序** 来触发启用更新。

关于软件持续更新的更多信息, 请参考 Topix 上的相关信息。

不遵守这些说明可能导致您的保修索赔失败和客户满意度下降

简介:

此文档包含了重要信息, 其描述了首页所引用的 DVD 软件更新的内容; 请确保 SDD 诊断平台的所有用户都熟悉其内容。

SIZE:

06: 175 MB

注意: 在安装软件更新 06 前, 必须先安装以下更新:

- DVD 136
- 必须安装软件更新 02
- 必须安装软件更新 05

2014 车型年款 XF / X250

此更新包含车辆原始制造配置文件的增强功能。 这是为了支持未来的维修行动。 详细信息请参见 TOPIX 中的新增内容章节。

	<p align="center">SDD 软件更新</p>	
<p>主题: DVD 136 – 06 校验文件 V. 162</p>		<p>日期: 2014 年 01 月</p>

X-Type / X400

现在可通过所有车辆通讯接口设备 (VCI) 执行 J024 召回行动。

确保 VCI 设备已安装最新的软件和固件。此信息包含在已发布的与 VCI 设备相关的 SSM 中。

SDD 更新

此版本还包含最新的 *TSB SDD* 映射

确保您的 VCI 设备已安装正确的软件和固件，请参阅相关 SSM：

I-VIEW Land Rover SSM71382

I-VIEW Jaguar SSM71383

DA-Dongle/DA-VINA/DA-ST512 Land Rover SSM71360

DA-Dongle/DA-VINA/DA-ST512 Jaguar SSM71361

Mongoose Land Rover SSM71384

Mongoose Jaguar SSM71399

	UPDATE SDD-SOFTWARE	
BETREFT: DVD 136 – 06 KALIBRATIEBESTAND V. 162		Datum: 01/2014

 **AANWIJZINGEN VOOR GEBRUIK:**

ALLE SDD-GEBRUIKERS MOETEN DEZE BIJWERKBESTANDEN INSTALLEREN

Het bijwerken omvat bijgewerkte SDD-software (bijwerkbestanden/dvd's) en uitgaven van kalibratiebestanden.

Het getal achter de DVD-referentie in de kop geeft het softwarebijwerkniveau, 00, 01, 02 enz., aan.

De versie van het kalibratiebestand geeft de huidige uitgave van de kalibratiebestand-databases voor het voertuig aan.

- U kunt de op dat moment geïnstalleerde software-niveau's controleren via *Instellingen - Systeeminformatie*.
- U kunt de bijwerkbestanden activeren via *Instellingen - Systeemhulpprogramma's*

Raadpleeg voor verdere informatie over hoe u uw software op het nieuwste niveau bijgewerkt kunt houden, de informatie op Topix.

HET NIET IN ACHT NEMEN VAN DEZE AANWIJZINGEN KAN DE GARANTIECLAIMS TENIET DOEN EN DE TEVREDENHEID VAN DE KLANT NADELIG BEÏNVLOEDEN

Inleiding:

Dit document bevat belangrijke informatie, aangezien het de inhoud beschrijft van de bijgewerkte dvd-software waarnaar in de kop verwezen wordt; wij verzoeken u te zorgen dat alle gebruikers van het SDD-diagnosesysteem van de inhoud op de hoogte worden gesteld.

SIZE:

06: 175 MB

OPMERKING: Voordat u software-update 06 installeert, moet u onderstaande updates installeren:

- DVD 136
- Software-update 02 moet zijn geïnstalleerd
- Software-update 05 moet zijn geïnstalleerd

MJ 14 XF / X250

Deze update bevat een verbetering voor het 'af fabriek'-voertuigconfiguratiebestand. Dit ondersteunt een toekomstige serviceactie. Alle details verschijnen binnenkort op TOPIx in de sectie "Nieuws".

	UPDATE SDD-SOFTWARE	
BETREFT: DVD 136 – 06 KALIBRATIEBESTAND V. 162		Datum: 01/2014

X-Type / X400

Terugroepactie J024 kan nu worden uitgevoerd met alle VCI-apparaten (auto communicatie-interface).

Zorg ervoor dat het VCI-apparaat is voorzien van de meest recente software en firmware. Deze informatie is opgenomen in de gepubliceerde SSM die van toepassing is op het VCI-apparaat.

SDD-updates

Deze versie bevat ook de meest recente *verwijzingsinformatie voor TSB's en SDD's*

Raadpleeg de relevante SSM om ervoor te zorgen dat uw VCI-apparaat is voorzien van de juiste software en firmware:

I-VIEW Land Rover SSM71382

I-VIEW Jaguar SSM71383

DA-Dongle/DA-VINA/DA-ST512 Land Rover SSM71360

DA-Dongle/DA-VINA/DA-ST512 Jaguar SSM71361

Mongoose Land Rover SSM71384

Mongoose Jaguar SSM71399

	<p align="center">MISE A JOUR LOGICIEL SDD</p>	
<p>REF: DVD 136 – 06 FICHER D'ETALONNAGE V. 162</p>		<p>DATE : 01/2014</p>

! MODE D'EMPLOI :

TOUS LES UTILISATEURS DU SYSTEME SDD DOIVENT INSTALLER CES MISES A JOUR.

Les mises à jour concernent la version du logiciel du système SDD (fichiers correctifs/DVD) et des fichiers d'étalonnage.

Les numéros qui suivent la référence du DVD en en-tête indiquent le niveau de mise à jour du logiciel - 00, 01, 02 etc.

La version du Fichier d'étalonnage reflète la version actuelle des bases de données du fichier d'étalonnage du véhicule.

- Vous pouvez contrôler les versions de logiciel actuellement installées dans *Paramètres - Informations système*.
- Vous pouvez lancer les mises à jour dans *Paramètres - Utilitaires système*.

Pour plus d'informations sur la façon de mettre à jour votre logiciel, veuillez consulter les informations publiées sur la Topix.

LE NON-RESPECT DES PRESENTES INSTRUCTIONS PEUT ENTRAINER LE REJET DES RECLAMATIONS AU TITRE DE LA GARANTIE ET UNE INSATISFACTION DE LA PART DU CLIENT

Introduction :

Ce document contient des informations importantes car il détaille la mise à jour de la version du logiciel du DVD auquel il est fait référence en en-tête ; veuillez vous assurer que tous les utilisateurs du système de diagnostic SDD ont pris connaissance de son contenu.

SIZE:


06: 175 MB

REMARQUE : avant d'installer la mise à jour logicielle 06, les mises à jour indiquées ci-dessous doivent être installées :

- DVD 136
- La mise à jour logicielle 02 doit être installée
- La mise à jour logicielle 05 doit être installée

XF de l'AM 2014 / X250

Cette mise à jour contient une amélioration du fichier de configuration usine du véhicule. Cela permet de prendre en charge toute action de service à venir. Tous les détails seront bientôt disponibles dans la section "What's New" (Nouveautés) du site TOPIx.

	<p align="center">MISE A JOUR LOGICIEL SDD</p>	
<p>REF: DVD 136 – 06 FICHER D'ETALONNAGE V. 162</p>		<p>DATE : 01/2014</p>

X-TYPE / X400

L'action de rappel J024 peut désormais être effectuée avec tous les dispositifs d'interface de communications du véhicule (VCI).

S'assurer que la dernière version du logiciel et du micrologiciel est installée sur le dispositif VCI. Ces informations sont fournies dans le SSM publié, correspondant au dispositif VCI.

Mises à jour SDD

Cette publication contient également les derniers *bulletins techniques, cartographie SDD.*

Pour vérifier que le logiciel et le micrologiciel de votre dispositif VCI sont à niveau, consulter le SSM correspondant :

I-VIEW Land Rover SSM71382


I-VIEW Jaguar SSM71383

DA-Dongle/DA-VINA/DA-ST512 Land Rover SSM71360

DA-Dongle/DA-VINA/DA-ST512 Jaguar SSM71361

Mongoose Land Rover SSM71384

Mongoose Jaguar SSM71399

	<p align="center">SDD SOFTWAREUPDATE</p>	
<p>BEZUG: DVD 136 – 06 KALIBRIERUNGSDATEI V. 162</p>		<p>DATUM: 01/2014</p>

⚠ BITTE BEFOLGEN SIE DIE ANWEISUNGEN:

DIESE AKTUALISIERUNGEN MÜSSEN VON ALLEN SDD-BENUTZERN INSTALLIERT WERDEN

Die Aktualisierungen umfassen SDD-Softwareaktualisierungen (Patch-Dateien/DVDs) und neue Kalibrierungsdateien.

Die Zahl nach der DVD-Nummer in der Kopfzeile kennzeichnet die Version der Softwareaktualisierung - 00, 01, 02 usw.

Die Version der **Kalibrierungsdatei** weist auf die aktuelle Version der Fahrzeugkalibrierungsdatei-Datenbanken hin:

- Die aktuell installierte Softwareversion lässt sich über *Einstellungen - Systeminformationen* ermitteln.
- Aktualisierungen werden über *Einstellungen - System-Dienstprogramme* gestartet.

Für weitere Informationen zur Aktualisierung der Software siehe Topix.

DIE NICHTBEACHTUNG DIESER ANWEISUNGEN KANN ZUM VERLUST VON GARANTIEANSPRÜCHEN UND KUNDENZUFRIEDENHEIT FÜHREN.

Einführung:

Dieses Dokument enthält wichtige Informationen, da es den Inhalt der in der Kopfzeile angegebenen DVD-Softwareaktualisierungen beschreibt. Sämtliche Benutzer der SDD-Diagnoseplattform müssen über den Inhalt dieses Dokuments informiert sein.

SIZE:



06: 175 MB

HINWEIS: Vor der Installation der Softwareaktualisierung 06 müssen die folgenden Aktualisierungen installiert sein:

- **DVD 136**
- **Softwareaktualisierung 02 muss installiert sein**
- **Softwareaktualisierung 05 muss installiert sein**

XF/X250 (MJ 14)

Diese Aktualisierung enthält eine Verbesserung der werkseitigen Fahrzeugkonfigurationsdatei. Dies dient der Unterstützung einer zukünftigen Serviceaktion. Eine ausführliche Beschreibung erscheint demnächst in TOPIx im Abschnitt „What’s New“ (Neuigkeiten).

	<p style="text-align: center;">SDD SOFTWAREUPDATE</p>	
<p>BEZUG: DVD 136 – 06 KALIBRIERUNGSDATEI V. 162</p>		<p>DATUM: 01/2014</p>

X-Type/X400

Rückrufaktion J024 kann jetzt mit allen Fahrzeug-Kommunikationsschnittstellen (VCI) durchgeführt werden.

Auf dem VCI-Gerät muss die aktuellste Software und Firmware installiert sein. Diese Informationen sind in der veröffentlichten speziellen Service-Mitteilung (SSM) zu finden, die für das VCI-Gerät relevant ist.

SDD-Aktualisierungen

Diese Version enthält außerdem die neuesten *Technischen Serviceinformationen und SDD-Zuordnungen*.

Ob die korrekte Software und Firmware installiert ist, kann der entsprechenden SSM entnommen werden.

I-VIEW Land Rover SSM71382



I-VIEW Jaguar SSM71383

DA-Dongle/DA-VINA/DA-ST512 Land Rover SSM71360

DA-Dongle/DA-VINA/DA-ST512 Jaguar SSM71361

Mongoose Land Rover SSM71384

Mongoose Jaguar SSM71399

	AGGIORNAMENTO SOFTWARE SDD	
RIF: DVD 136 – 06 FILE DI TARATURA V. 162		DATA: 01/2014

⚠ CONSIGLI PER L'UTILIZZO:

QUESTI AGGIORNAMENTI DEVONO ESSERE INSTALLATI DA TUTTI GLI UTENTI DEL SISTEMA SDD

Gli aggiornamenti comprendono aggiornamenti al software SDD (file di correzione/DVD) e nuove versioni dei file di taratura.

Il numero che segue il riferimento del DVD nell'intestazione indica il livello di aggiornamento del software - 00, 01, 02 ecc.

La versione dei **File di taratura** indica la versione corrente dei database dei file di taratura del veicolo.

- È possibile controllare la versione corrente del software installato selezionando su *Impostazioni - Informazioni sul sistema*.
- Per attivare gli aggiornamenti, andare su *Impostazioni - Utilità di sistema*

Per ulteriori informazioni su come tenere aggiornato il software, consultare le informazioni sul Topix.

IL MANCATO RISPETTO DI QUESTE ISTRUZIONI PUÒ INVALIDARE LE RICHIESTE DI RIMBORSO IN GARANZIA E COMPROMETTERE LA QUALITÀ DEL SERVIZIO OFFERTO AL CLIENTE

Introduzione:

Il presente documento contiene informazioni importanti, dal momento che descrive il contenuto dell'aggiornamento del software del DVD indicato nell'intestazione; assicurarsi che il suo contenuto venga segnalato a tutti gli utenti della piattaforma diagnostica SDD.

SIZE:



06: 175 MB

NOTA: prima di installare l'aggiornamento software 06, installare gli aggiornamenti elencati di seguito:

- **DVD 136**
- **È necessario installare l'aggiornamento software 02**
- **È necessario installare l'aggiornamento software 05**

XF/X250 14 MY

Il presente aggiornamento contiene un miglioramento al file di configurazione del veicolo integrato. Ciò a supporto di una futura Azione di servizio. I dettagli completi saranno presenti nella sezione delle novità di TOPix.

	AGGIORNAMENTO SOFTWARE SDD	
RIF: DVD 136 – 06 FILE DI TARATURA V. 162		DATA: 01/2014

X-Type / X400

È ora possibile eseguire la campagna di richiamo J024 su tutti i dispositivi VCI (interfaccia di comunicazione veicolo).

Assicurarsi che sul dispositivo VCI siano installate le versioni più recenti di software e firmware. Queste informazioni sono contenute nell'SSM pertinente per il dispositivo VCI..

Aggiornamenti dell'SDD

La presente versione include anche le ultime *mappature TSB SDD*

Per assicurarsi che sul proprio dispositivo VCI siano presenti le versioni più aggiornate di software e firmware, fare riferimento all'SSM pertinente:

I-VISUALIZZARE SSM Land Rover71382

I-VISUALIZZARE SSM Jaguar71383

DA-Dongle/DA-VINA/DA-ST512 Land Rover SSM71360

DA-Dongle/DA-VINA/DA-ST512 Jaguar SSM71361

Mongoose Land Rover SSM71384

Mongoose Jaguar SSM71399

	SDD キャリブレーション ファイル	
参照: DVD 136 – 06 キャリブレーション ファイル V. 162		日付: 2014 年 01 月

⚠ 使用ガイド :

すべての SDD ユーザーはこれらのアップデートをインストールすること

アップデートの内容は、SDD ソフトウェア アップデート (パッチ/DVD) およびキャリブレーション ファイルのリリースである。

ヘッダの DVD 参照番号の後にある数字はソフトウェア アップデート レベル (00、01、02 等) を示している。

キャリブレーション ファイルのバージョンは、車両キャリブレーション ファイル データベースの現行リリースを示している。

- **現在インストールされているソフトウェア レベルは [設定] - [システム情報] によって確認できる。**
- **アップデートは [設定] - [システム ユーティリティ] によって実行できる。**

ソフトウェアをアップデート状態に維持するための追加情報は、Topix の情報を参照のこと。

これらの指示を順守しない場合は、保証請求ができなくなり顧客満足を失う結果となる場合がある。

序文 :

この文書には、ヘッダに参照されている DVD ソフトウェア アップデートの内容が説明されており、重要な情報が記載されている。「SDD」診断プラットフォームのすべてのユーザーは、この内容について認識していること。

SIZE:

06: 175 MB

注: ソフトウェア アップデート 06 をインストールする前に以下に記載されているアップデートをインストールする必要があります。

- DVD 136
- **ソフトウェア アップデート 02 をインストールする必要があります**

	<p align="center">SDD キャリブレーション ファイル</p>	
<p>参照: DVD 136 – 06 キャリブレーション ファイル V. 162</p>		<p>日付: 2014 年 01 月</p>

- ソフトウェア アップデート 05 をインストールする必要があります

14MY XF / X250

このアップデートには、アズビルト車両コンフィギュレーション ファイルのエンハンスメントが含まれています。これは、将来のサービス アクションをサポートするためのものです。詳細は、TOPIx の「最新情報」セクションに記載される予定です。

X-Type / X400

リコールアクション J024 がすべての車両通信インターフェース (VCI) で実施できるようになります。

VCI デバイスに最新のソフトウェアとファームウェアがインストールされていることを確認しなさい。この情報は VCI デバイス関連の発行済み SSM に記載されています。

SDD アップデート

このリリースには、最新「TSB」および「SDD」マッピングも含まれています。

使用する VCI デバイスのソフトウェアとファームウェアが適切なバージョンであることを確認するには、該当する SSM を参照しなさい。

I-VIEW Land Rover SSM71382



I-VIEW Jaguar SSM71383

DA-Dongle/DA-VINA/DA-ST512 Land Rover SSM71360

DA-Dongle/DA-VINA/DA-ST512 Jaguar SSM71361

Mongoose Land Rover SSM71384

Mongoose Jaguar SSM71399

	<p align="center">SDD SOFTWAREUPDATE</p>	
<p>REF: DVD 136 – 06 FICHEIRO DE CALIBRAGEM V. 162</p>		<p>DATA: 01/2014</p>

 **DIRECTRIZES DE UTILIZAÇÃO:**

TODOS OS UTILIZADORES DO SDD DEVEM INSTALAR ESTAS ACTUALIZAÇÕES

As actualizações consistem em actualizações do software do SDD (Correcções/DVDs) e ficheiros de calibragem.

O número após a referência **DVD** no cabeçalho indica o nível de actualização de software - 00, 01, 02, etc.

A versão do **Ficheiro de calibragem** indica a versão actual das bases de dados do ficheiro de calibragem do veículo.

- Os níveis do software actualmente instalado podem ser verificados através de *Definições - Informação do sistema*.
- As actualizações podem ser activadas através de *Definições - Utilitários do sistema*

Para obter mais informações sobre como manter o software actualizado, consulte a informação na Topix.

A NÃO OBSERVÂNCIA DESTAS INSTRUÇÕES PODERÁ RESULTAR NO COMPROMETIMENTO DE RECLAMAÇÕES AO ABRIGO DA GARANTIA E DA SATISFAÇÃO DO CLIENTE

Introdução:



Este documento contém informação importante, uma vez que descreve o conteúdo da actualização de software de DVD referenciada no cabeçalho; certifique-se de que todos os utilizadores da plataforma de diagnóstico *SDD* têm conhecimento deste conteúdo.

SIZE:

06: 175 MB

NOTA: Antes de instalar a actualização de software 06, devem ser instaladas as actualizações listadas abaixo:

- **DVD 136**
- **A Actualização de software 02 tem de ser instalada**
- **A actualização de software 05 tem de ser instalada**

	<p align="center">SDD SOFTWAREUPDATE</p>	
<p>REF: DVD 136 – 06 FICHEIRO DE CALIBRAGEM V. 162</p>		<p>DATA: 01/2014</p>

XF/X250 - Modelo do Ano 2014

Esta actualização contém um melhoramento para o ficheiro de configuração de fábrica para o veículo. Serve de apoio a uma futura Acção de Serviço. Os detalhes completos surgirão brevemente na secção "Novidades" do TOPIx.

X-Type/X400

A Acção de Serviço J024 pode agora ser efectuada com todos os dispositivos de interface de comunicações do veículo (VCI).

Certifique-se de que o dispositivo VCI possui o software e firmware mais recentes instalados. Esta informação está contida no SSM publicado relevante para o dispositivo VCI.

Actualizações SDD

Esta edição inclui também o mais recente *mapeamento TSB SDD*

Para garantir que o seu dispositivo VCI tem o nível correcto de software e firmware, consulte o SSM relevante:

I-CONSULTAR Land Rover SSM71382



I-CONSULTAR Jaguar SSM71383

DA-Dongle/DA-VINA/DA-ST512 Land Rover SSM71360

DA-Dongle/DA-VINA/DA-ST512 Jaguar SSM71361

Mongoose Land Rover SSM71384

Mongoose Jaguar SSM71399

	<p align="center">ПРОГРАММНОЕ ОБНОВЛЕНИЕ SDD</p>	
<p>СПРАВОЧНЫЙ №: DVD 136 – 06 КАЛИБРОВОЧНЫЙ ФАЙЛ V 162</p>		<p>ДАТА: 01/2014</p>

 **РУКОВОДСТВО ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ:**

ВСЕ ПОЛЬЗОВАТЕЛИ SDD ДОЛЖНЫ УСТАНОВИТЬ ЭТИ ОБНОВЛЕНИЯ

Обновления включают обновления ПО SDD (исправления/DVD) и выпуски калибровочных файлов.

Номер после DVD в заголовке указывает уровень обновления ПО - 00, 01, 02 и пр.

Версия **калибровочного файла** обозначает текущий выпуск базы данных калибровочных файлов автомобиля.

- Текущий уровень установленного ПО можно проверить в меню *Настройки - Сведения о системе*.
- Запуск обновлений производится в меню *Настройки - Системные утилиты*

Для получения дополнительной информации по обновлению ПО см. в Topix.

НЕСОБЛЮЖДЕНИЕ ДАННЫХ ИНСТРУКЦИЙ МОЖЕТ ПРИВЕСТИ К ОТКЛОНЕНИЮ ГАРАНТИЙНЫХ РЕКЛАМАЦИЙ И СНИЖЕНИЮ УРОВНЯ УДОВЛЕТВОРЕННОСТИ КЛИЕНТОВ

Введение:

В этом документе содержится важная информация, описывающая содержимое обновления ПО DVD, указанное в заголовке; убедитесь, что все пользователи диагностической платформы SDD ознакомлены с содержанием документа.

SIZE:



06: 175 MB

ПРИМЕЧАНИЕ. Перед установкой программного обеспечения версии 06 необходимо установить следующие обновления:

- DVD 136
- Необходимо установить обновление программного обеспечения 02
- Необходимо установить обновление программного обеспечения 05

2014 МГ – XF / X250

Данное обновление содержит расширение для файла заводской конфигурации автомобиля. Для поддержки будущей сервисной акции. Полная информация скоро будет доступна в новостном разделе TOPix.

	<p align="center">ПРОГРАММНОЕ ОБНОВЛЕНИЕ SDD</p>	
<p>СПРАВОЧНЫЙ №: DVD 136 – 06 КАЛИБРОВОЧНЫЙ ФАЙЛ V 162</p>		<p>ДАТА: 01/2014</p>

X-Type / X400

Акция по отзыву J024 может быть выполнена для всех устройств интерфейса связи автомобиля (VCI).

Убедитесь, что в устройство VCI установлена последняя версия программного и аппаратного обеспечения. Данная информация содержится в выпущенных SSM, касающихся устройства VCI.

Обновления SDD

В этот выпуск входят также новейшие *индексы данных TSB SDD*

Чтобы убедиться в том, что в устройство VCI установлена последняя версия программного и аппаратного обеспечения, обратитесь к соответствующему SSM:

I-VIEW Land Rover SSM71382



I-VIEW Jaguar SSM71383

DA-Dongle/DA-VINA/DA-ST512 Land Rover SSM71360

DA-Dongle/DA-VINA/DA-ST512 Jaguar SSM71361

Mongoose Land Rover SSM71384

Mongoose Jaguar SSM71399

	ACTUALIZACIÓN DE SOFTWARE DE SDD	
REF: DVD 136 – 06 ARCHIVO DE CALIBRACIÓN V. 162		FECHA: 01/2014

GUÍA DE UTILIZACIÓN:

TODOS LOS USUARIOS DE EQUIPOS SDD DEBERÁN INSTALAR ESTAS ACTUALIZACIONES

Las actualizaciones constan de software actualizado para el SDD (archivos de revisión/DVD) y publicaciones de archivos de calibración.

El número que aparece después de la referencia del DVD como parte de su título, indica la versión de actualización de software, p. ej. 00, 01, 02, etc.

La versión del **Archivo de calibración** indica la versión actual de las bases de datos de los archivos de calibración de vehículos.

- Será posible comprobar la versión de software actualmente instalada utilizando la siguiente secuencia de opciones: *Configuración - Información del sistema*.
- Las actualizaciones podrán implementarse mediante la siguiente secuencia de opciones: *Configuración - Utilidades del sistema*

Si desea obtener información complementaria sobre cómo mantener actualizado su software, consulte la información presente en la Topix.

EL INCUMPLIMIENTO DE ESTAS INSTRUCCIONES PUEDE AFECTAR NEGATIVAMENTE A LAS RECLAMACIONES EN GARANTÍA Y A LA SATISFACCIÓN DE LOS CLIENTES.

INTRODUCCIÓN:

Este documento incluye información importante, ya que describe el contenido de la actualización de software del DVD cuya referencia se indica en su título. Asegúrese de que todos los usuarios de plataformas de diagnóstico SDD tienen conocimiento de su contenido.

SIZE:



06: 175 MB

NOTA: Antes de instalar la actualización de software 06, deben instalarse las siguientes actualizaciones:

- **DVD 136**
- **Se debe instalar la actualización de software 02.**
- **Se debe instalar actualización de software 05.**

14MY XF / X250

Esta actualización incluye una mejora en los archivos originales de configuración del vehículo. Esta actualización sirve de apoyo a una campaña de revisión que se emitirá próximamente. Todos los detalles se publicarán próximamente en la sección de novedades TOPIx.

	ACTUALIZACIÓN DE SOFTWARE DE SDD	
REF: DVD 136 – 06 ARCHIVO DE CALIBRACIÓN V. 162		FECHA: 01/2014

X-Type / X400

La campaña de revisión J024 ya puede realizar con todos los dispositivos de interfaz de comunicación con el vehículo (VCI).

Asegúrese de que el dispositivo VCI tiene la última versión de software y firmware instalada. Esta información se encuentra en los SSM publicados correspondientes al dispositivo VCI.

Actualizaciones del SDD

Esta versión también incluye el último *TSB*, *asignación del SDD*

Para garantizar que su dispositivo VCI tiene el software y el firmware correctos, consulte los SSM correspondientes:

I-VIEW Land Rover SSM71382

I-VIEW Jaguar SSM71383

DA-Dongle/DA-VINA/DA-ST512 Land Rover SSM71360

DA-Dongle/DA-VINA/DA-ST512 Jaguar SSM71361

Mongoose Land Rover SSM71384

Mongoose Jaguar SSM71399